

55363

JEEP TJ
JEEP WRANGLER

WIRING LOCATION GUIDE GUÍA DE UBICACIÓN DEL CABLEADO IDE D'EMPLACEMENT DES FILS



MUST READ FIRST!

All steps must be followed to ensure correct function of the T-Connector. To verify proper installation once installed, test by connecting a test light or properly wired trailer.

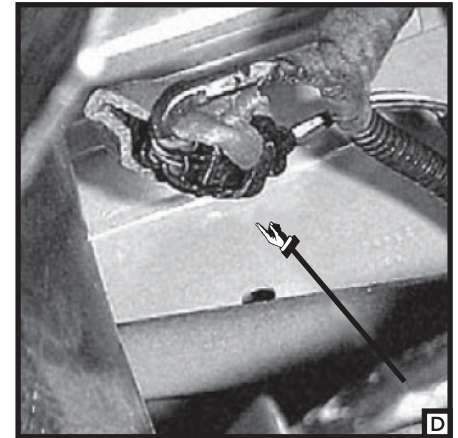
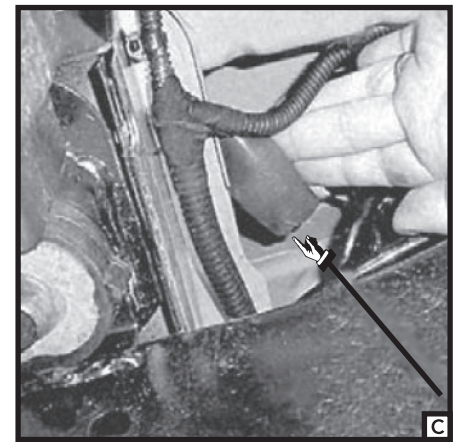
¡DEBE LEERSE PRIMERO!

Debe seguirse todos los pasos para asegurar el correcto funcionamiento del Conector-T. Para verificar la correcta instalación, pruebe conectando una luz de prueba o un remolque debidamente cableado.

À LIRE D'ABORD!

Pour assurer le bon fonctionnement du T-Connector, il faut suivre toutes les étapes. Pour vérifier que l'installation a été bien effectuée, branchez un feu de test ou une remorque correctement filéée.

04/22/08



English

1. Locate the black plastic protective covers on each side of the vehicle, under the vehicle next to the bumper. Remove the two plastic trim fasteners on each side, securing the protective covers, to access vehicle's wiring harness. [A] & [B] Locate the vehicle's wiring harness behind the protective cover. There will be connection points matching the ends of the T-Connector adapter.

2. Beginning on the driver's side, remove the foam tape attached to the plugs [C] and separate the vehicle's wiring harness connectors, being careful not to break the locking tabs. Ensure that the mating surfaces are free of dirt. Clean if necessary.

3. On the driver's side, insert the T-Connector end, with the yellow wire, between the vehicle wiring connectors and lock into place. [D] Be careful not to damage the locking tabs and be sure that connectors are fully inserted with locking tabs in place.

4. Repeat steps 2 & 3 on passenger's side with T-Connector end containing the green wire.

5. Locate a suitable grounding point near the adapter such as the vehicle frame or cross member. (Do not drill into vehicle floor or bed.) Clean dirt and rustproofing from area. Drill a 3/32" hole and secure white wire using eyelet and screw provided.

Español

1. Ubique las cubiertas plásticas protectoras en cada lado del vehículo, bajo el vehículo cerca del parachocho. Retire los dos fijadores plásticos de moldura en cada lado; asegurando las cubiertas protectoras, para lograr acceso al arnés de cableado del vehículo. [A] & [B]. Ubique el arnés de cableado del vehículo detrás de la cubierta protectora. Habrá puntos de conexión compatibles a los extremos del adaptador del conector en "T".

2. Comenzando en el lado del conductor, retire la cinta de espuma plástica fijada a los tapones [C] y separe los conectores del arnés de cableado del vehículo, teniendo cuidado de no romper las lengüetas de fijación. Asegúrese que las superficies compatibles estén libres de suciedad. Límpielas de ser necesario.

3. En el lado del conductor, inserte el extremo del conector en "T", con el alambre amarillo entre los conectores de cableado del vehículo y fíjelo en su sitio. [D] Tenga cuidado de no dañar las lengüetas de fijación y asegúrese que los conectores estén completamente insertados con las lengüetas de fijación en su sitio.

4. Repita los pasos 2 y 3 en el lado del pasajero con el extremo del conector en "T" que contiene el alambre verde.

Français

1. Trouvez les couvercles de protection en plastique noir de chaque côté du véhicule, sous le véhicule, à proximité du pare-chocs. Enlevez les deux attaches de garniture en plastique de chaque côté qui fixent les couvercles de protection, pour accéder au faisceau de câblage du véhicule. [A] et [B] Trouvez le faisceau de câblage se trouvant derrière le couvercle de protection. Vous verrez des points de connexion adaptés aux extrémités de l'adaptateur T-connector.

2. En commençant du côté du conducteur, enlevez le ruban de mousse fixé aux fiches [C] et séparez les connecteurs du faisceau de câblage du véhicule, en faisant attention de ne pas briser les languettes de blocage. Assurez-vous que les surfaces de contact sont propres. Au besoin, nettoyez-les.

3. Du côté du conducteur, insérez l'extrémité du T-connector, avec le fil jaune, entre les connecteurs de fil du véhicule et fixez-les en place. [D] Assurez-vous de ne pas endommager les languettes de blocage et que les connecteurs sont complètement insérés, les languettes de blocage bien en place.

4. Répétez les étapes 2 et 3 du côté du passager, avec l'extrémité du T-connector comportant le fil vert.

English

6. Bundle and secure wires to the vehicle's cross member using the cable ties provided. Route the 4-Flat to the center of the vehicle's cross member using cable ties provided. Reinstall protective covers removed in step 1.

WARNING!

Verify miscellaneous items that may be hidden behind or under any surface to avoid damage to vehicle and/or personal injury.

Español

5. Ubique un punto de puesta a tierra apropiado cerca del adaptador, tal como el bastidor o travesaño del vehículo. (No perforo en el piso o tolva del vehículo). Limpie la suciedad y protección de oxidación del área. Perfore un agujero de 3/32" y asegure el alambre blanco usando la arandela y tornillo provistos.

6. Amarre entre sí los alambres y asegúrelos al travesaño del vehículo usando los amarres de cable provistos. Corra el 4-plano a lo largo del centro del travesaño del vehículo y fíjelo usando los amarres de cable provistos. Vuelva a instalar las cubiertas protectoras retiradas en el paso 1.

¡ADVERTENCIA!

Verifique los objetos misceláneos que puedan estar ocultos detrás o debajo de alguna superficie para evitar daños al vehículo y/o lesiones personales.

Français

5. Trouvez un point de mise à la terre convenable près de l'adaptateur, comme le châssis du véhicule ou une traverse de cadre (ne percez pas le plancher ou le châssis). Nettoyez la surface et enlevez l'antirouille. Percez un trou de 3/32 po et fixez le fil blanc au moyen de l'œillet et la vis fournis.

6. Regroupez et fixez les fils à la traverse de cadre du véhicule, au moyen des attaches de fil fournies. Amenez le 4-plat au centre de la traverse du véhicule et fixez les fils au moyen des attaches fournies. Réinstallez les couvercles de protection enlevés à l'étape 1.

ATTENTION!

Avant de percer, vérifiez s'il y a des pièces cachées derrière ou sous la surface, pour éviter les dommages causés au véhicule et/ou les blessures corporelles.

